STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

即時發佈：2014 年 8 月 13 日

州長 CUOMO 調派資源支援長島在暴雨和洪災後展開救災工作

州長部署設備和人員協助應對風暴；州應急指揮中心已啟動

因週二午夜至週三上午 7:15 分之間降水量接近 13 英吋而導致驟發洪水後，州長 Andrew M. Cuomo 今日調派資源協助長島展開救災工作。州應急指揮中心也已啟動，隨時監控救災情況。

洪水導致長島的十一條高速公路關閉。Southern State Parkway 38 號和 39 號出口出現車輛被困的險情，而所有西行車道現已重新開放，剩餘洪水也已從道路上清除。Northern State Parkway 的 Rt-107 出口關閉，LIE 的 50 號出口關閉。州應急管理軍士隊伍已接受調派參與救援，交通事件管理系統和商用車輛執行單位也投入到救援行動中。州政府還調派了一輛泵車前往巴比倫 1 號轄區。

來自納蘇郡和薩福克郡應急管理辦公室及火災防治辦公室的 NYS 國土安全和應急服務部門(DHSES)官員也在協助當地的應急管理官員展開工作。DHSES 已發放多個水泵，並隨時待命，在必要時部署其他資源。

自上午 10:00 起，以下道路將關閉：

出口 50-49 之間的西行道路 I-495
Northern State Parkway 35 號出口處的東西線
Wantaugh State Parkway 北線和 Southern State Parkway 至 Sunrise Highway 的南線
Southern State Parkway 自出口 40-43 起的東行線
Long Island Expressway 56 號出口(Rte 111)處的西行出口匝道
Ocean Parkway 東行線，Oyster Bay 鎮內右道封閉
Wellwood Avenue 下方 27 號道路，車道因車輛拋錨限行
Motor Parkway 與艾蘭迪亞 Hawthorne Avenue 交匯處的東西線

洪災區採取的救災措施包括：

公路和橋樑

紐約州交通部已安排 400 名維護人員在受災區域工作，抽取道路洪水，清理排水柵和補給水槽中洪水帶來的碎屑雜物。部門還部署了團隊評估道路損壞情況。

公共交通

暴雨引發洪水，造成今早 MTA 長島鐵路(LIRR)沿線晚點和部分服務中斷。洪水沖走東 Smithtown 鎮鐵軌下的部分道砟後，Huntington 和 Port Jefferson 之間的 Port Jefferson 支線路段一直處於暫停運行的狀態，LIRR 正在安排公共汽車替代鐵路服務。

因天氣相關原因，整個 LIRR 運輸網絡中仍然零星出現晚點 30 分鐘的情況，其中某些鐵路路段和調車場水位線已超過鐵軌，達到導電軌電源位置。因早前鐵路運輸癱瘓，Montauk 支線也晚點 90 分鐘。Far Rockaway 支線的部分服務已恢復。

部分火車站停車場受到洪水襲擊，一些車站建築物因水位上漲受損。

電力

根據需要，紐約州公共服務委員會今天將其呼叫中心熱線服務時間延長至晚間 7:30，8 月 14 日週四也將繼續延長服務時間，從早上 7:30 至晚間 7:30 均開放熱線。任何因設施問題需要協助的個人都可致電呼叫中心熱線：1-800-342-3377。

私人財產

有關風暴相關的資產損壞索賠問題，可致電金融服務部門救災熱線：1-800-339-1759。業主如有任何與建築規範相關的問題，可致電本州法規實施與管理部門：518-474-4073。

NYS 國土安全和應急服務部門呼籲受災地區的民眾遵守以下救災注意事項：

- 收聽電臺或電視臺了解地方官員指示。
- 請勿進入尚未宣佈安全的地區。小心駕駛，道路可能被損壞，電源線可能被擊落。
- 進入房屋前，檢查結構損壞。關閉外面任何氣體儀錶線或容器。讓房屋空氣對流，去除氣味或燃氣。
- 進入房屋時，使用由電池供電的手電筒。請勿使用明火作為光源。氣體可能會被困在房屋裏面。
- 當檢查房屋時，穿膠鞋和手套。
- 確認總電閘關閉前，注意電源短路和帶電電線。
- 電工檢查系統和設備前，請勿開啟電器。
- 扔掉所有接觸到洪水的藥品或食物。
- 您的私人水井如果受到洪水影響，請勿將水井中的水用於飲用和烹飪。

• 如果您的公共自來水系統發出煮水通知，您在使用自來水之前，應將其煮沸 1 分鐘後再冷卻使用。清潔暖氣管道系統時，要特別小心地清除泥垢。
• 被洪水淹沒的地下室應儘快排乾和清潔。如果排水過快，可能會出現結構損壞。當周圍洪水消退後，開始分階段為地下室排水，每天排水量約 1/3。

環境

DEC 護林員已準備好 4WD 車輛、ATV 和皮划艇，以便隨時回應救災需要。

洩漏緊急應對：

DEC 設立 24 小時洩漏應急熱線，方便大眾通知相關部門可能出現的洩漏問題，熱線電話號碼為：1-800-457-7362。

貝類養殖區關閉：

環境保護部門已關閉納蘇郡和薩福克郡大多數城鎮的貝類養殖區，以保護大眾健康。以下區域已認定為未經認證的養殖區，將臨時禁止養殖貝類，該項決議即刻即生效，有效期直至確定造成貝類存在食用危險性的情況消失：

Hempstead 鎮和 Oyster Bay 鎮（南岸）：Hempstead Bay、East Bay 和 South Oyster Bay 的所有流域，以及 Hempstead 鎮和 Oyster Bay 鎮內的支流。
Oyster Bay 鎮（北岸）：Oyster Bay 港口和 Cold Spring 港口的所有流域，位於從 Plum Point（中央島）上的石屋至 Cold Spring 港口東岸 West Neck Beach（Huntington 鎮）上沙灘別墅的東沿線南部。
Babylon 鎮和 Islip 鎮：Great South Bay 及其支流的所有流域，位於 Robert Moses Causeway 橋樑北向橋跨西部。
Islip 鎮和 Brookhaven 鎮（南岸）：包括 Nicoll Bay 在內的 Great South Bay 北部所有流域，位於 Green Point 以西，以及從 Robert Moses Causeway Buoy（Green Point 以南，R N "30"）北跨南部基地向東延伸的一列浮標以北。
Brookhaven 鎮（北岸）：Stony Brook 港口、Flax Pond、Port Jefferson 港口和 Mount Sinai 港口所有地區。
Huntington 鎮：Northport Bay、Duck Island 港口和 Centerport 港口所有流域，位於從 West Beach（也稱作 Sand City Beach）最南點至 Huntington 鎮 Huntington Bay 的 Crescent Beach 上的沙灘別墅東北角的南沿線以東。
Smithtown 鎮：Stony Brook 港口及其支流的所有流域。
DEC 將根據未來數天內對受影響區域水樣檢測結果，儘快重新開放這些養殖區。

有關臨時關閉貝類養殖區的其他資訊，請造訪 DEC 網站：
http://www.dec.ny.gov/outdoor/7765.html。

###

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov

紐約州 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

****

WE WORK FOR THE PEOPLE

PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE

Chinese